



# الدرر زلزال

المجلة المختصة

AL HASNA



الجمعة ١٨ - ١١  
شباط (فبراير)  
١٩٨٣ - العدد ١٤٠  
No. 1041  
11 - 18 February  
1983

مدير ادارات العامة: سامي مبارك

أشد عيام: عفيف الصايغ

## كلمة

اسرائيل واميركا على الارض اللبنانية . كذلك من الممكن ان يحصل احتكاك بين اسرائيل وفرنسا ، وربما ايطاليا ايضا ، عمرا قريب انكلترا . وجميع هذه الحوادث التي حصلت والتي من الممكن ان تحصل ، مكانها الارض اللبنانية التي تشهد كل يوم خطوطا حمرا ورقا وصفرا ليصبح لبنان كلوحة الكلمات المتقاطعة المليئة بالهزازير . وهذا الامر يذكر بالحوادث التي كانت تحصل عندما كان ، وهو ما يزال على كل حال ، العسكر العربي موجودا في المكان اللبناني حيث كانت تصل المسائل الى حدود الصراع الدموي الواضح .

حروب عربية اذن ، وحروب عالمية ممكنة ، وعسکر من امم مختلفة ولهمات مختلفة ومصالح مختلفة ، ولبنان يعصب بصبر طويل ، جروهه وينتظر . المهم ان ضابطا اميركيا واحدا بمسدس واحد استطاع ايقاف رتل من الدبابات الاسرائيلية ، فهل يستطيع ضباط اميركيون مثله اكثر عددا وامضى سلاحا ، ايقاف المد الاسرائيلي الذي يهم بابتلاع لبنان ؟ بالتأكيد اميركا قادرة ، لذلك فمسؤوليتها واضحة وكبيرة .

المحرر

في الاخبار ، ان ضابطا اميركيا واحدا هو الكابتن تشارلز جونسون ، وان مسدسا واحدا يحمله الضابط ، قد استطاع ، الضابط والمسدس ، ان يوقفا ثلاث دبابات اسرائيلية حاولت التقدم في اتجاه الخطوط الاميركية ، وهزا الضابط الاسرائيلي الذي كان يقود الدبابات في مؤتمر صحافي ، وهو برتبة كولونيل ويدعى رافي من الضابط الاميركي الذي منعه من التقدم بعدها صعد الى دبابة شاهرا مسدسه . وقال رافي ان المشهد كان مفعما ، واضاف ان الكابتن تشارلز جونسون تقدم منه شاهرا مسدسه فقتل له احضر رئيس حتى لا يحصل خلاف بيننا ، واذا لم تفعل فاني سأقدم . فأجابني ، والكلام هازل للضابط الاسرائيلي ، انه اذا كنت اريد التقدم فان علي قتله ، وهنا قلت له لا تقلق لن اقتلك ، وأمرت الدورية بالتراجع » .

وفي الاخبار ايضا ان وزير الدفاع الاميركي كسبار واينبرغر قد نوه بموقف الضابط الاميركي مما أثار حفيظة مناهيم بیغن الذي اعتبر انه في حال تكرار مثل هذه الحوادث فإنه مضطر للطلب من الجنود الاميركيين واللبنانيين المتواجدین في منطقة الحادث معاذرة مواقعهم ،

كان من الممكن اذن ان « تدبك » بين



حديث الناس  
معتقلون • مخطوفون  
• مفقودون  
النتيجة واحدة • عائلات  
فقدت معيلها • كيف  
تعيش ؟ وهتي  
يعود الرجال ؟ (ص ٤)



لقاء  
برازيلية الهوية •  
لبنانية الاصل • عالمية  
الفن •  
زار بيروت • جالت  
تذكرت • لـ (الحسناء)  
تحدثت . (ص ٦)



جريدة  
اول عملية جراحية من  
نوعها في لبنان •  
طبيب شاب يروي كيف  
قرر ..  
و عمل المبضع ..  
(ص ٤)



نعم  
سمير شمصم ..  
طم اشياءه المبعثرة ..  
هزم الحقائب  
من جديد وسافر الى  
عالم العطاء المتجدد  
(ص ٦)

## الابواب :

٨	مرأة الحسناء : امسية - مجلات - مسرح
٤٦	نفس : المراهقون الصغار ٠٠٠
٤٨	صحة : القسط السمينة
٢٢	تجمیل : النضارة طيلة الأسبوع
٥١	قصة مسلسلة : ليل السرايا ٠٠٠ (٢)
	بالاضافة الى ابواب : سينما - اهل السياسة - اخر الكلام ٠

## تحقيق و مقابلات :

١٠	مقابلة : « الفسناء » تحاور « همة » الرئيس ٠٠٠
١٤	مؤتمرات : خاتشيك بابكيان لـ « الحسناء » ٠٠٠
١٦	ريبيورتاج : الضاحية الجنوبية : بحيرات ٠٠٠
٤٠	تحقيق : حلويات لبنان اسعارها ٠٠ مره
٥٨	أهل الفن : اورسولا اندرسون
٧٠	قصة واقعية : ماتاهاري : شهيدة طموحها

لبنان ٥٠٠ ق.ل.، سوريا ٤٠٠ ق.س.، الاردن ٤٠٠ فلس، الكويت ٥٠٠ فلس، السعودية ٥ ريالات، ابو ظبى ٢ دراهم، دبي ٢ دراهم، البحرين ٧٠٠ فلس، قطر ٧٠٠ فلس، مصر ٧٠٠ ريالات، مسقط ٧٠٠ يورو، السودان ٢٠٠ مليم، تونس ٢٠٠ مليم، المغرب ٢ دراهم، اليونان ٧٠٠ درهما، فرنسا ١٠ فرنكات، مالطا ٥٠٠ مليم، هند ٥ فرنكات، بريطانيا ١٠٠ بنس، بولندا ١٠٠ بنس، ايطاليا ١٥٠٠ لير، كندا ٢ دولار، السويد ١٠ كراون، الدانمارك ١٠ كراون، ليبيا ٢٠٠ درهم، فرنس ٥٠٠ مليم، المانيا ٥ ماركات، الولايات المتحدة ٢ دولار، بلجيكا ٢٠ فرنك، هولندا ٢٠ فلوران.

الاشتراكات في لبنان ٢٥٠ ل.ل.، في الخارج ٥٠٠ ل.ل.، الدولار الرسمي والسلطارات ٦٠٠ ل.ل.

الادارة والتحرير والطبع : بدر حسن - مبني عشوروت - تلفون ٨٢٢٨٦٩ - ٨٢٢٨٦٨ - من.ب ١١٢/٥٠٠٤، بيروت - برقية : عصایع ■ التوزيع : الشركة العالمية لتوزيع الصحف والمطبوعات - تلفون ٨٢٢٨٦٩ - ٨٢٢٨٦٨ - من.ب ١١٢/٥٠٠٤، بيروت - عنوان برقى : عصایع ■ التوزيع في ج.ع.س، المؤسسة العربية السورية للتوزيع الصحف - دمشق - برامكة .

# الليل

سراح المعتقلين ، وخصوصا من لا توجد لهم فعالية بحقهم ، واداء المتهمن منهم الى القضاء ، حتى يكون للمسألة منحاجها القانوني . كذلك فإن هناك محتجزين لدى بعض الفئات ، حيث تشير الدلائل الى وجودهم . وقد استطعنا ، عبر تحركنا ، تحويل قضية المعتقلين والمحتجزين والمفقودين الى قضية عامة ، لقد اجبرتنا مأساتنا على خوضها ونحن عزل من اي قوة تدعمنا . لذا كنا بحاجة الى سقف يتبني هذه القضية ، التي تعتبرها قضية انسانية ومحقة وشرعية ، لأن تحركنا يدور حول عودة الشرعية ، لثبت القانون والعدل » .

□ لكن ألم يكن هناك تجاوب رسمي مع هذا التحرك ؟  
- قلت ان انجازنا هو في تحويل القضية الفردية ، التي عرفت الابتزاز والواسطات ، الى قضية



رجاء سفر : والدتي تعمل

عامة ، طرحت على الصعيد المحلي يوميا ، وحصلت على مواقف دعم وتأييد من الخارج ، وبالتحديد من المؤتمر الدولي ، الذي عقد في باريس ، في الشهر الماضي ، اضافة الى اهتمام الاتحاد العام للمحامين العرب ، وتشكيل لجنة من المحامين اللبنانيين للدفاع عن المعتقلين في لبنان ، والتي تضم 17 محاميا ، شكلاوا سندًا قانونيا لهذه القضية . نحن لم نستطيع تحقيق الإفراجات المطلوبة ، لأن هذا الأمر ليس بيدينا ، لكن المهم أن يتحقق هدفنا ، لأننا جماعة مغلوب على أمرها .

□ هل من مساعدة هادية تقدم لكم ؟

- بما انه لا يوجد مدخول مادي للجنة ، او ممول ، فاننا نعتمد على تبرعات عائلات اهلة ، لطبع البيانات وتفطية نفقات التنقلات .

□ اذن لا توجد مساعدة للعائلات الفقيرة ، في هذا المجال ؟

- اشرنا في بيانتنا ان هنالك عائلات بدون معييل ، والمسألة بالنسبة اليها لا تتركز حول افتقاد رب العائلة ، وانما هناك افتقاد فعلي لرغيف الخبز ، ونظرا لظروفنا ، فاننا لا نستطيع مساعدة هذه العائلات .

تركمهم يرتبط بمصيرهم مباشرة ، فاما عودة الفائز - المعيل ، او التشرد في الطرقات ، ومنازل الاهل، بانتظار الامل القادم مع كل تصريح رسمي ، او غير رسمي .

كان الرجال مائتين امام العيون ، بقوتهم وحشائهم ، واهيائا باندفعهم ، وفجأة تixer كل شيء في الهواء ، ليُضيع الفرح الكبير الى امد طویل .. و حتى اشعار اخر . خطفوا .. اعتقلوا .. فقدوا ، قد تبدو معرفة هذا الامر مهمة جدا، بالنسبة الى حياة من غاب عن منزله قسرا ، لكن الامر الاكثر اهمية هو معرفة كيفية معيشة عائلات المفقودين والمعتقلين ، بعد ان غاب العنان والمال ، ذلك ان الليل القاتم ، الذي عرفوه يوم الاعتقال او الخطف ، لا يزال جائما على صدور النساء والعمال والاطفال . انهم يتربون عدوة الغائب ، يصبر غريب ، لم يالفوه من قبل ، والغائب لا يعود ، رغم كثرة الموعود ، والواسطات ، التي احيانا تتبدّل الاموال من عائلات لا تجني من حياتها شيئا !

الوعود ، في اغليها على الاقل ، تحولت الى تجارة باتت منتشرة هذه الايام ، كل يبرز ونائقه الكلامية ، ليؤكد لعائلات الفائبين ، بأنه قادر على اعادتهم ، بشروط قد تكون مالية .. « لانتقالات فقط » ! . وتكرر السبعة ، الموعود تتبع الوعود ، وطال ينساب من بين الاصابع الملهوفة كاما ، ليتضاع في النهاية ، ان الموعود كاذبة ، وان جنى العمر ضائع ، عوضا عن ان ينفق على ضروريات الحياة الأساسية .

بعض تحدث عن ظاهرة المخطوفين والمفقودين والمعتقلين من منطلقات معينة ، سببها ، لنطروح الواقع المأساوي ، الذي تعيشه عائلات الفائبين ، مع بعض اعضاء اللجنة المنبثقة عنهم ، لمتابعة تطورات هذه القضية . انها مأساة ، ولن نطلق عليها غير هذا اللقب ، لأن المترقبين ينتظرون كلمة واحدة ، تطمئنهم على مصير أعزائهم واحبابهم ، وبعدها ، فيلين ما يكون . لكن هذه الكلمة عسيرة النطق ، بطيئة الحال ، لذا فهي لا تخرج من الافواه المسؤولة ببساطة ، مع انها قادرة على بلوحة الاوضاع بشكل جذري . اين هم الفائدون ؟ .. لا احد يدرى .

كيف تعيش عائلاتهم ؟ .. الجواب يأتي من لجنة المتابعة ، والعائلات ذاتها .

تتحدث احدى عضوات لجنة اطلاق سراح المعتقلين ، بعد ان ترفض ذكر اسمها ، لاعتبارات خاصة بها تقول : « تشكلت الاجنة منذ ثلاثة اشهر ، لتحقيق الهدف الذي قامت من اجله ، وهو اطلاق



القضية مسأرة ..

## عائلات تبحث عن رجالها!

امام مأساتهم ، نساء وعجز واطفال ، لا تستطيع الا ان تطرح عدة تساؤلات : هل يعيش هؤلاء بدون معييل ؟ .. كيف تتوفر لهم العطاءات العاطفية والمالية ، بعد ان حرموا من الاب او الشقيق او الابن ؟ .. ماذا سيكون مصير عائلتي ، اذا احتارت مثل هذه المحتة ؟ .. وتدور التساؤلات في حلقة مفرغة ، لا اجابات ، وانما دموع تنهمر من العيون ، وصوت طفل يردد ، امام زوجات واولاد وامهات المعتقلين والمفقودين : « اين بابا » ؟ .. لا من يسمع ، ولا من يحب . فلماذا ؟؟

ينتظرون ذورهم لمعرفة المصير



منهما عائلة واولاد ، صحيح انهم اثنان ، لكن عدة اشخاص تأثروا باختفائهما ، وكأنه لا تكفينا اضرار الحرب ، التي طالت اماكن والامميات ، ليضاف الى كل ذلك الخطأ . مصيبتنا كبيرة ، ووالدي أصبح هو المسؤول عن الجميع ، ليقيى بدون سند ومال واولاد ، وللمؤولين نقول : ماذا سيكون مصير طفل نشأ بدون عنایة ورعاية الآب ؟ انه سينحرف بلا شك ، ويكون اعداد المشردين والمنحرفين » .

□ هل ابتكرتم حل لوضعكم الحالي ؟

- التفت العائلة حول نفسها ، لأن الحياة لا بد وان تستمر . فقد ساعدنا والدي ، ومد لنا يد المعاونة ، واستدعينا اشقائي من اميركا وفرنسا ، وهم يتبعون دراستهم هناك . لقد تخلى البعض منها عن مستقبله في الوقت الحاضر ،



عواطف الخطيب : اولادنا حق لنا

حتى يتمنى له مساعدتنا ، لذا فان هذا الغياب يعتبر مصيبة كبيرة ، طالت عدة اشخاص . وبنبرة متبردة وهادئة تسرد عواطف الخطيب قصتها فتقول : « اصطحبت اخي من الجبل رغمما عنه ، بعد أن قالوا لنا بان الحالة الامنية جيدة ، عدنا الى منازلنا ، بعد تشرد واهانات ، من الغريب والقريب ، كان شقيقني ينوي الزواج في الأسبوع ذاته ، وما ان اطمأن الى وجودي في المنزل ، حتى عاد الى الجبل ، واختفى في الطريق ، لتبدأ رحلة البحث عنه » .

□ وماذا عن الوساطات ؟

- عرض علينا هذا الموضوع ، لكنني كنت واعية ، لانه من الواجب على الانسان ان يحكم عقله في اوقات كهذه ، وليس عاطفته .

□ ما هي اخر اخباره ؟

- يقولون بأنه موجود ، وسابق اطالب به ، حتى لو بعد مليون سنة ، ذلك ان اولادنا هم حق مكتسب لنا .

وهكذا .. تمضي الايام ، والد้อมع في الماقبي لا تتوقف . الكل يبحث عن كلمة اطمئنان ، ومهيل يعيده الفرج الى القلوب المفعمه بالحزن . لكن هل من يسمع ؟ وهل من يجيب ؟ !■

ابتزاز مالي ؟

- لقد انفقت حتى الان مئة الف ليرة لبنانية ، ولم اسمع الا بالوعود . وتنقل الى عجوز اخرى ، وهي ندوى سلمان التي تقول : « اولادي الثلاثة هم بحكم المفقودين منذ العام ١٩٧٥ ، ادھم عازب . لقد قال لي بعض الوسطاء بأنهم شاهدوهم على شاشة التلفزيون الاسرائيلي ، لكننا لا نعرف الحقيقة كاملة » .

□ وحتى تعرفي الحقيقة ، ماماذا فعلت ؟

- لاحقت قضيتهم ، وانفقت كل مالي ، بناء على تطميمات الوسطاء . زوجي عجوز ، وابنائي كانوا يعيشون العائلة ما هي ظروف عائلتي المتزوجين من ابناك ؟

□ علاقاتهم في منزل ، ونظرا



ماجدة المصري : مصيبتنا كبيرة

يسالون عن والدهم ؟

- ابنتي ( ٥ سنوات ) وابنها ( ٤ سنوات ) يجمعان القروش في « القبة » - المصالة - فلا يشترون بها اللعب او الحلوى ، بل يحافظان عليها لدفعها ملن يطلق سراح والدهما .

□ هل انت مطمئنة الى تحرك اللجنة ؟

- نتمنى الوصول الى نتيجة ايجابية ، عبر تحرك اللجنة ، نظراً لعدم وجود وسيلة اخرى . اما رجاء سفر فانها تبحث ، مع والدتها ، عن شقيق اختفى ، « صحيح انه عازب ، لكنه كان المعيل الوحيد للمنزل ، لأن والدي عازب عن العمل » .

□ كيف تغلبتم على الوضع الجديد ؟

- تدبّرنا انفسنا ، ووالدتي تعمل .



ندوى سلمان : مئة الف ليرة

يتضافر حولها المسؤولون والمؤسسات من باب التعاطف ، واما ان يفتح باب التبرعات على نطاق واسع .

□ ما هو عدد الذين تطالبون بالافراج عنهم ؟

- بالنسبة الى العدد ، فـ ٣٠ البعض لم يسجلوا اسماء المعتقلين او المفقودين ، لعدة اعتبارات ، وهي : الاكتتاب في منطقة محددة ، رافقته اشكال جغرافية - الخوف عند البعض من الانتقام - هناك اشخاص لا يزالون يراهنون على الوساطة الفردية . ونتيجة لهذه الاعتبارات ، فـ ٣٠ الرقم الذي سنطرحه تقريري ، لأننا على يقين من وجود اعداد اكبر من الذين سجلوا اسماؤهم . في سجلاتنا هناك اسماء لافي شخص ، اضافة الى الملحق ، لأن التسجيل مستمر .

□ وماذا عن اعداد المتضررين



مريم الحايك : بعث اثاث المنزل

من هذا الوضع ؟

- اذا اخذنا معدلاً وسطاً ، وهو ثلاثة افراد في العائلة الواحدة ، نجد ان هناك ستة الاف متضرر ، يعني كل منهم من هذا الوضع المأساوي .

□ ماذا تقولين عن غياب العنان ؟

- لقد افتقدنا العنان كثيراً ، لأن غياب ابني ترك فراغاً كبيراً في قلوبنا

□ ماذا عن علاقتكم باللجنة ؟

- آمالنا معلقة بتحركها ، وبوجود الانسانية والضمير ، لقد انفقنا في ليرة للتنقلات ، اثناء البحث عن ابني ، وما نجنيه يذهب في هذا السبيل ، حتى نحصل على كلمة اطمئنان واحدة .

اللهفة لا تفارق عيونهم ، عجوز يخرج عن طوره ، يصبح ، يثور ، يطالب بيابنه للتذهب صيحاته عيناً . تقترب عجوز ، لتقول : « انا مريم الحايك ، اعيش هذه المأساة منذ سبع سنوات » ، نسألها : ماذا عن وضع ابني ؟ فتجيب :

- اعيش الان مع خمس فتيات ، الصغرى فيها طفل والدها حين كان عمرها سنة ونصف السنة . واما الحاجة المادية اضطررت لبيع اثاث المنزل ، والاستعانة بمن يشفق علينا .

□ يقال بانكم تعرضتم لعمليات

- اذا اخذنا معدلاً وسطاً ، وهو ثلاثة افراد في العائلة الواحدة ، نجد ان هناك ستة الاف متضرر ، يعني كل منهم من هذا الوضع المأساوي .

□ ماذا تقولين عن غياب العنان ؟

- طالما ان وضعاً مستمراً ، فـ ٣٠ سلطان بحقنا في هذه الحياة ، بشتى الوسائل ، وبالرغم من الابواب المسدودة ، لأن نشاطنا يتعلّق بحياتنا . وكل ما قيل على لسان البعض لا داعوه ايجابيات ، لأننا لم نلمس تحركاً فعلياً .

صفية سرساوي ، ام لاربعة اطفال ، فقد زوجها منذ خمسة اشهر ، تقول : « حالتنا يرثى لها ، فنحن نعتمد على عطف الجيران ، واصحاب الدكاكين ، بعد أن غاب عيلنا » .

□ ماذا تقولين لاطفالك حين